





சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்

விற்பனைக்கு

ஓல்வாந்திலிருந்து இறக்குமதி செய்து [Crimson Globe] பீட்டரூட் விதை, விவசாய ஆய்வுகூட அனுமதி பெற்றது. உயர் விளைச்சல் தரவல்லது. உற்பத்திக்கு உண்டு பிள்ளையார், 259' காங்கேசன் துறைவீதி, யாழ்ப்பாணம். (3490)

ரெலிவங்கன் T.V: 26 அங்கலர், விற்பனைக்கு உண்டு, விலை ரூபா 15,000. ரேடியோ மணுவல், 131, ஸ்ரீராமலி வீதி, யாழ்ப்பாணம். (3497)

தேவை

விறகு கொத்துவதற்கு ஆட்டகர் தேவை. கூலி அதிகரிக்கப்பட்டுள்ளது 3 நேரம் தேநீரும் வழங்கப்படும். தம்பிஜியா வீறகுகாவை 46, பிரபங்குளம் ஒழுங்கை, வண்ணார் பண்ணை. (13230)

மணப்பெண் தேவை

வண்டவில் நிரந்தர வேலை செய்து மாதம் 2500 பவுன் உழைக்கும் 42 வயது மணமகனுக்கு மணப்பெண் தேவை. எம்மிடம் எல்லாக் கோணங்களிலும் மணமக்கள் இருக்கிறார்கள். மங்கள ஏஜென்சி கொய்யாத்தோட்டம், யாழ்ப்பாணம். (13220)

புலமைப் பரிசில் பரீட்சை

அநேகரின் வேண்டுகோளுக்கிணங்க ஆண்டு - 5 புலமைப் பரிசில் வகுப்புக்கான கணிதம், தமிழ் மாதிரிப் பரீட்சைகள் பிரதி சனிக்கிழமையும் மாலை 3.00-6.00 வரை நடைபெறும். வெளிமாணவர்களும் பரீட்சைக்குத் தோற்ற அனுமதிக்கப்படுவர். விபரங்களுக்கு எலைத் இன்ஸ்ரிபியூட் (வண்ணார் பண்ணை தபால் நிலையம் முன்பாக) 99, மாணிப்பாய் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (சி-4529)

தவறி விட்டது

562421602V இலக்கமுடைய ஞானப்பிரகாசம் அமிர்தநாதன் என்பவரது அடையாள அட்டை சாவகச்சேரி பஸ் நிலையத்தில் 15-5-90 அன்று தவறிவிட்டது. கண்டெடுப்பவர்கள் ச. ஆறுமுகம், ஆஸ்பத்திரி வீதி, வாடியடி, பூநகரி எனும் விவாசத்தில் தயவு செய்து ஒப்படைக்கவும். (3495)

கடை வாடகைக்கு

கன்னாகம் பழைய பொலிஸ் நிலையத்திற்கு அண்மையிலுள்ள கடைவாடகைக்கு விடப்படும். அத்துடன் தளபாடங்கள் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு விலா பாண்டி பவல், 105 A, K. K. S. ரோட், கன்னாகம். (3496)

வரலாறு

வெளிவந்து விட்டது! விற்பனையாகின்றது! வரலாறு - ஆண்டு 6; வரலாறு - ஆண்டு 11 ஆக்கியோன்:- ந. தர்மபாவன் சகல புத்தகசாலைகளிலும் பெற்றுக் கொள்ளலாம். (3479)

குழந்தை

விற்பனையாகிக் கொண்டு இருக்கின்றன. 10-5-90 இதழில் குழந்தை நட்சத்திரம் ஷாவினியின் பேட்டியும் 17-5-90 இதழில் ஸ்ரீதேவியை பேட்டி காண்கிறார் கங்கை அமரன் விலை ரூபா 7/- விபரங்கள் தங்கள் ஓடரை பதிவு செய்து கொள்ளலாம். விபரங்களுக்கு பூபாலிங்கம் புத்தகசாலை யாழ்ப்பாணம். (3484)

வீதி திருத்த வேலைகள்

கிளிநொச்சி மே 23 அலிப்பிணை - புலோற்பனை வீதி திருத்தவேலைகள் மிக விரைவில் ஆரம்பமாக உள்ளன. இதற்காக 2 லட்சத்து 97 ஆயிரத்து 900 ரூபா பணமுகப்படுத்தப்பட்ட வரவு செலவுத்திட்ட நிதியின் கீழ் கிளிநொச்சி மாவட்ட அரசாங்க அறிபரிந்துரை மானிக்க வாசகரால் ஒதுக்கப்பட்டு உள்ளது. (இ-76)

மலையகத் தமிழரை - - -

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) நலைவராக - புதிய தோட்டத் தொழில் அமைச்சர்திரு. ரஞ்சன் விஜேரத்தினா நேற்று தெரிவு செய்யப்பட்டார். சங்கத்தின் செயற்குழுக் கூட்டம் கூடிக் தலைமைக் காரியாலயத்தில் திரு. ரஞ்சன் தலைமையில் நேற்று நடைபெற்றது. மலையகத் தமிழர்களைப் பவலந்தமாக நாடுகடத்துவதைக் கண்டித்தும், அதனை நிறுத்தக் கோரியும் கூட்டத்தில் ஒரு பிரேரணை கொண்டு வரப்பட்டது. தொழிற்சங்கத்தின் உதவிச் செயலாளரும், உலாமாகாண சபையின் ஐ. கே. க. உறுப்பினருமான திரு. கே. வேலாயுதம் பிரேரணையை முன்

தமிழர் உரிமையை வழங்குமாறு இலங்கை அரசைத் தூண்டுங்கள்

மொழிந்து பேசினார். அதனை மத்திய மாகாண சபை ஐ. கே. க. உறுப்பினரும், இ. கே. கே. தொழிலாளர் சங்க உபதலைவரும் மான திரு. கே. புத்திரசிகாமணி வழிமொழிந்து பேசினார். கூடிக் செயலாளர் திரு. ராஜா செனவிரத்னா வும் பிரேரணையை ஆதரித்துப் பேசினார். அமைச்சர் திரு. ரஞ்சன் விஜேரத்தினா முன் விவையிலேயே பிரேரணை ஏகமனதாக நிறைவேற்றப்பட்டது. தொழிற்சங்கத் தலைவர் என்ற முறையில் திரு. ரஞ்சன் விஜேரத்தினா ஏகமனதாக நிறைவேற்றப்பட்ட அந்தத் தீர்மானத்தில் தமது கையொப்பத்தை இட்டார்!!

சின்கள பாதயாத்திரிகர் மத்தியில் உரை

வவுனியா, மே. 23 - கடந்த காலங்களில் இருந்தே அடக்குமுறைகளுக்கு ஆளாகிவந்துள்ள எமது நியாயமான உரிமைகள் வழங்கப் படுவதற்கு தென்பகுதி மக்களாகிய நீங்கள் இலங்கை அரசைத் தூண்டவேண்டும். ஒற்றுமையையும் அன்பும், அமைதி சமாதானத்தையும் வலியுறுத்தி பாதயாத்திரை மேற்கொண்டு மதவாச்சியிலிருந்து வவுனியாவுக்கு வந்துள்ள உங்களுக்கு முக்கிய பாரிய கடமை இதுவாகும்.

Thanks for St. Jude

Oh, St. Jude we thank you for the great help and blessings that you have granted us through Jesus Christ Almighty, When we were so desperate. [3617]

ஓல்லாந்து (HOLLAND) நாட்டில் உற்பத்தி செய்யப்பட்டு விமானம் மூலம் தருவிக்கப்படும்

ரெட் கிரியோல (RED CREOLE)

பேரிய வெங்காய விதை

(ஆகக் குறைந்தளவு 85% விளை சக்தியுடையது) 25 கிலோ பொதிகளில் இப்பொழுது விற்பனைக்கு கிடைக்கின்றது. வியாபாரிகளே உங்கள் தேவைகளுக்கு

தொடர்பு கொள்ளுங்கள்: ஈஸ்வரன் பிரதர்ஸ் 267, செட்டியார் தெரு, கொழும்பு-13. தொலைபேசி: 422864, 432599, 422744, 431741.

வழிபாட்டு தலங்கள், வீடுகள், மதில் சுவர்கள் ஏனைய கட்டிடங்களையும் புதுமெருகுடன்

AMTRAD BALUSTRADES Perfect symmetry. Classic designs. ARULS HANDICRAFT 107, David Road, Jaffna.

அறகுபடுத்த அதி நவீன தயாரிப்புக்கான தூண்கற்கள் (கடைச்சல் முறை) கொங்கிற்ப்பு வளைவுகளை பெற்றுக் கொள்ள எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்.

அருள்ஸ் 107, டேவிர் வீதி, -:- யாழ்ப்பாணம். Digitized by Noolaham Foundation.

தமிழர் உரிமையை வழங்குமாறு இலங்கை அரசைத் தூண்டுங்கள்

வவுனியா, மே. 23 - கடந்த காலங்களில் இருந்தே அடக்குமுறைகளுக்கு ஆளாகிவந்துள்ள எமது நியாயமான உரிமைகள் வழங்கப் படுவதற்கு தென்பகுதி மக்களாகிய நீங்கள் இலங்கை அரசைத் தூண்டவேண்டும். ஒற்றுமையையும் அன்பும், அமைதி சமாதானத்தையும் வலியுறுத்தி பாதயாத்திரை மேற்கொண்டு மதவாச்சியிலிருந்து வவுனியாவுக்கு வந்துள்ள உங்களுக்கு முக்கிய பாரிய கடமை இதுவாகும்.

ஆறாவது - - -

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) பேறுகள் எதுவும் கிடைக்கவில்லை. தொடர்ந்து பேசுவதைவிட செயலில் செய்து காட்டுவது தான் முக்கியம் என்பதை ஸ்ரீலங்கா அரசு உணரவேண்டும். தமிழர் பிரதேசத்தில் ஜனநாயகத் தேர்தல் நடத்துவதற்கும், விடுதலைப் புலிகள் தேர்தலில் பங்குபற்றுவதற்குமான புறநிலைகளை உருவாக்க அரசாங்கம் உடனடியாக நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும்.

Computer அறிவைப் பெற்று யுகத்தில்

நீங்களும் ஒரு அங்கத்தவராகுங்கள்! COMPUTER STUDIES Reg No. 16063 PASCAL: Suitable For Physical Science and Engineering Students. ஆரம்பம்: 25-05-90 மாலை 6.00 மணி LOTUS 1-2-3: Suitable For B. Com, Management Students and Accountants ஆரம்பம்: 25-05-90 காலை 9.00 மணி

வெளிவந்துவிட்டது - விற்பனையாகின்றன இலங்கை நிருவாக சேவை (SLAS)

போட்டிப்பரீட்சைக்கான வழிகாட்டி நுண்ணறிவு கிரகித்தல் விடய ஆய்வு/பொது வினாத்தாள் பயிற்சிகளுடன் நடைபெற்ற பரீட்சைகளின் 7 வருடமாதிரி வினாத்தாள்களையும் - விடைகளையும் உள்ளடக்கியது. அஸ்வரன் வெளிப்பீடு விலை ரூபா 88.00 கேட்டு வாங்குங்கள்: மட்டுப்படுத்தப்பட்ட திறந்த யாழ்ப்பாணம் எல்லாப் புத்தகசாலைகளிலும் பெற்றுக் கொள்ளலாம். மொத்தமாகப்பெற: ASTAN Institute 166/1, Hospital Road, Jaffna.

தேவை

நீங்கள் வசீகரமாகப் பேசி, கேட்பவர்களை வசமாக்கக் கூடிய சக்தி உடையவர்களா? சந்தைப்படுத்தலுக்குத் தேவையான தந்திரோபாயமும், நுணுக்கங்களும் கைவருமா? அப்படியானால் உடனே விண்ணப்பியுங்கள். மாதாந்த சஞ்சிகைகளை பாடசாலைகள், ஆலயங்கள், மற்றும் மக்கள் கூடும் இடங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் எடுத்துச் சென்று விற்பனை செய்வதற்கு ஆட்கள் தேவை. மாதாந்த அவலவசம் விற்கும் பிரதிகளுக்குத் தக்கபடி கமிஷனும் வழங்கப்படும். 25.5.1990 ஆம் திகதிக்கு முன்னர் விண்ணப்பங்களை அனுப்ப வேண்டிய முகவரி: ஆளணி முகாமையாளர், நியூ உதயன் பப்ளிகேஷன்ஸ் (பிறைவேட்) லிமிடெட், 292/2 நாவலர் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.



யாழ்ப்பாணம்

குறள்: நிறையியர் மண் அவிவர் என்னாது காமம் மறையிறந்து மன்று படும். பொருள்: இவர் நெஞ்சை நிறுத்தும் நிறை இல்லாதவர், மிகவும் இரங்குதற்கவர் என்று கருதாமல் காமம் மறந்திருக்கையைக் கடந்து மன்றத்திலும் வெளிப்படுகின்றது.



இல: 292/2, தாவலர் வீதி, தொலைபேசி: 2388 யாழ்ப்பாணம். 23-05-1990 க. பெ இலக்கம் 25

முத்திசை அணி வேண்டும்

மலையக மக்கள் சீது கட்டவீழ்த்து விடப்பட்டுள்ள இனவாதம், அடக்குமுறை என் பவற்றைக் கண்டித்து வடக்கு-கிழக்குத் தழிப் பிரதேசம் எங்கும் கடந்த தீவ் கட்டிழை நடைபெற்ற ஹர்த்தால் யூரை வெற்றி அளித்தது.

சுழித்தழிப் பிரதேசம் பரந்து விரியும் எட்டு மாவட்டங்களிலும் வதீயும் தழிப் மக்கள், மலையகத்தில் வாழும் தமது சகோதரர்களுக்கு அவர்களின் உரிமைப் போராட்டங்களில் உதவுவார்கள், ஆதரவு அளிப்பார்கள் என்பதை தீவர்கள் ஹர்த்தால் எடுத்துக் காட்டியிருக்கிறது. வாழும் பிரதேசம் வேறானாலும் இனத்தாலும், மொழியாலும் தழிர்கள் ஒருவரே என்ற ஒருமைப்பாட்டை வடக்கு-கிழக்கு வாழ் தழிர்கள் நிரூபித்துக்காட்டியுள்ளார்கள்.

மலையகத் தழிர்கள் சிங்களப் பிரதேசங்களில் வாழுவார்கள். பெரும்பான்மைச் சிங்களவர்களிடையே சிறு பான்மையினராகக் குடியிருக்கலாம், அதற்காக அவர்களைக் கண்டடடிச் சண்டலோ, அவர்களின் உரிமைகளைப் பறிக்கவோ சிங்கள மக்களுக்கு உரிமை எதுவும் இல்லை. அப்படி உரிமைகளை தமது கையில் எடுத்துக் கொள்ளவும் அனுமதிக்க இயலாது.

மலையகத் தழிர்களைச் சிங்களவர்கள், அவர்களை அடக்க முயன்றால் அது தம்மைச் சிங்களவர்கள், தீண்டியுடையவர்கள்—கிழக்கு வாழ் மக்கள் கருதுவார்கள். தாம் வேறு அவர்கள் வேறு என்று அவர்கள் நினைக்கவில்லை. —என்ற செய்தியை கடந்த தீவ்கட்டிழைத் தழிர்கள் சாட்சி சக்திமாக அரசுக்கும், சிங்கள மக்களுக்கும் எடுத்துக் காட்டி உள்ளது.

இந்த ஒற்றுமையும், ஒருமைப்பாடும் என்றென்றும் பேணிக்காக்கப்பட வேண்டும்.

தழிர்கள் ஒற்றுமை இல்லாதவர்கள். தமக்குள்ளேயே பல பிரிவுகளைக் கொண்டவர்கள். பிரதேச வேறுபாடு காட்டி ஒரு சாராரை மறுசாரார் அடிமை, குடிமைப் படுத்துபவர்கள். எந்த விடயத்திலும் இயன்றே பிட்டு நிர்ப்பவர்கள். ஆய்வு பரிபாலனத்துக்குக் கூட அண்ணம் தழி அடிப்படுகின்றவர்கள். தாமதமேலேவந்திகள் என்று ஒவ்வொருவரும் தலைக்கணம் சிடித்து ஆடி, காலத்தை வீணாக்கிவிடுவார்கள். உண்மையான முத்தாளித்துவம் அவர்கள் மத்தியிலேயே நிறைய உண்டு.

இவ்வாறும், இன்னும் பல வகைகளிலும் தழிர்களுக்குக் கெட்ட பெயர் உண்டு. இந்தவித அவமானமும், அபகீர்த்தியும் காணும் இவ்வாறும் வரவில்லை என்பது கடைநினைத்தே தவிர உண்டு.

எனினும் தழிர்கள் இன்னும் திருந்தியதாக இல்லை. குறுகிய வட்டத்திற்குள்ளேயே நின்று குடித்த தலைவர் களாக வரவே தொடர்ந்து உழன்று கொண்டிருக்கிறார்கள்.

உலகின் பல பாகங்களிலும் தழிர்கள் வாழ்கிறார்கள் என்று பெருமைப்படுகிறோம். ஆனால் நாட்டுக்கு நாடு வாழும் தழிர்களிடையே நெருங்கிய உறவும், போர்திய தொடர்பும் உண்டா?

வீட்டைத் திருத்தி நாட்டைத் திருத்து என்பது வழிகாட்டு மொழி. வேறு நாடுகளில் வாழும் தழிர்களுக்கு இடையே நெருக்கத்தைக் கொண்டு வருவதற்கு முன்னர் எமது வீட்டில் — சுழித்தீன் பல்வேறு பிரதேசங்களிலும் — வாழும் தழிர்களிடையே பிணைந்த நெருக்கமும், இணைந்த நல்லுறவும் தேவை.

இத குறித்து, ஒரு பிரதேசத்தில் வாழும் தழிர்கள் என்றில்லாமல், எல்லாப் பிரதேசங்களிலும் வாழும் தழிர்கள் ஏனைய பகுதிகளில் வாழும் தழிர்களுடன் நெருங்கி உறவு புனைவேண்டும். அடுத்தவர் துன்பத்திலும், இன்னவிலும் பங்கு கொள்ளும் பழக வேண்டும். அந்த உறவும், நெருக்கமும் வெறும் வாயாலும், பேனாவாலும் உதிரக்கூடாது. மனதாலும், செயலாலும் வடிவம் பெற வேண்டும்.

சுழித்தீன் தழிர்கள் எங்கு வாழ்ந்தாலும், அவனுக்குக் கைகொடுக்க, ஆதரவு தர மற்றத் தழிர்கள் வருவார்கள் என்ற எண்ணம் எங்களை ஆளக்கூடாது — கிழக்குக்கும், அதன் சிற்றினமான சிங்கள மக்களுக்கும் உணர்ச்சிப்படவேண்டும்.

தீவ்கட்டிழை நடைபெற்ற ஹர்த்தால் அதற்கு ஓர் ஆரம்பம், அந்த ஆரம்பம் அரசை நிலை குலையச் செய்யும் அளவுக்கு வரலாம் திசைகளிலும், வடக்கிலும் — கிழக்குமும் — மலையகத்திலும்—வளர்வேண்டும். தாக்கம் தரும் ஒரு முத்திசை சக்தியாக—அணியாக திரளவேண்டும்.

விதிகளைத் திருத்த மக்கள் தாமகவே முன் வர வேண்டும்

உரும்பிராய், மே. 22 \*சீரற்ற இருக்கும் எமது கிராம விதிகளை அரசு திருத்தும் என எதிர்பாராது தாமதம் இவற்றைச் செப்பிட்டு மக்கள் பொறுமை வேண்டும். இதற்குப் பணத்தைவிட மனித குப்பணத்தையே அதிகம் தேவைப்படும்.

உரும்பிராய் வடக்கு கிராம முன்னேற்றச் சங்கம் அண்மையில் நடத்திய வருடாந்தப் பொதுக் கூட்டத்தில் கிராம புரையாற்றிய கிராம சேவையாளர் திரு. வை. ஜெகதாஸ் இவ்வாறு கூறினார். தொடர்ந்து பேசிய அவர், வட்டியில் வலக்

நன்கொடைப் பணம் கிடைப்பதில் இருந்து வரும் தாமதம் நீங்கும்

உதவி ஆணையாளர் சுற்று நிருபம் கொழும்புத்துறை, மே 23 சனாசமுக நிலையங்களுக்கு அரசாங்க நன் கொடைப் பணம் கிடைப்பதில் இருந்து வரும் தாமதம் நீங்கும். உள்நாட்டிற் திணைக்களத்தால் யாழ் மாவட்டத்தில் உள்ள சனாசமுக நிலையங்களுக்கு வழங்கப்படும் வருடாந்த அரசு நன் கொடைப் பணம் உடனுக்குடன் அச்சனாசமுக நிலையங்களுக்கு வழங்கப்பட வேண்டும். என்று யாழ். உள்ளூராட்சி உதவி ஆணையாளர் திரு. சுந்தரம் பூவு கலாலா யாழ். மாநகர ஆணையாளர், பிரதேச சபைகள் நகரசபைகளின் விசேஷ ஆணையாளர் ஆகியோரை சுற்று நிருபம் மூலம் கோரி உள்ளார்.

வாழ்க்கைத் திறன்: பயிற்சியும் கருத்தரங்கும்

தம்பலகாமம், மே 23 வாழ்க்கைத்திறன் கல்வி அதிகாரிசனாசமுக பயிற்சியும், கருத்தரங்கும் அண்மையில் திருகோணமலை இந்துக் கல்லூரி மண்டபத்தில் நடைபெற்றன. 3 நாள் நடந்த இந்த நிகழ்ச்சியில் பிரதம விருந்தினராக திருகோணமலை மாவட்டக் கல்விப் பணிப்பாளர் திரு

காக வழங்கப்படுவதில்லை என்று சனாசமுக நிலையங்கள் முறையீடுகள் செய்து வருகின்றன என்று யாழ். மாவட்ட உள்ளூராட்சி திணைக்கள உதவி ஆணையாளர் தெரிவித்துள்ளார். (இ-30)

பொலீஸ் விடுதியில் திருட்டு

திருகோணமலை மே 23 சிறிமாபுரம் காவல் நிலைய விடுதியில் சம்பளப் பணம் திருடப்பட்டுள்ளது. கடந்த 17 ஆம் திகதி இடம் பெற்ற இச் சம்பவத்தில் நிரேசும் பொலீஸ்காரர் ஒருவரது 1520 ரூபா, அவரோடு தற்காலிகமாகத் தங்கியிருந்த அவரது உறவினரது 300 ரூபா வேறொரு பொலீஸ் காஸ்ட்டிபிளீன் 500 ரூபா ஆகிய வையே திருடப்பட்டுள்ளது. (இ-155)

மருதங்கேணி மின் இணைப்பு: ரூ. 9 லட்சம் தாமதக் கட்டணம் யாழ். செயலகம் செலுத்தாது

யாழ்ப்பாணம், மே 22 மருதங்கேணி மின் இணைப்பு வேலை தொடர்பாக மின்சாரசபைக்கு வழங்க வேண்டிய தாமதக் கட்டணம் குறை ஒன்பது லட்சம் ரூபாவை யாழ் செயலகம் செலுத்த வேண்டியதிர்லை. மின்சாரசபைத் தலைவருக்கும், அரசு அதிகாரி திரு. அன்றன் அல்திரட்டுக்கும் இடையில் ஏற்பட்ட பேச்சுக்களை அடுத்து இந்த இணைக்கம் ஏற்பட்டது.

89 ஆம் ஆண்டு பன்முகப் படுத்தப்பட்ட உறவு செலுத்த திட்டத்தில் கீழ் மருதங்கேணி மின் இணைப்பு வேலைகளுக்கு யாழ் செயலகம் மின்சாரசபைக்கு 25 லட்ச ரூபா வழங்க வேண்டியிருந்தது.

அப்பணத்தை 31-3-90க்கு முன்பாக வழங்க வேண்டும் என்று கட்டுப்பாடும் விதிக் கப்பட்டிருந்தது.

ஆனால் செயலகத்தால் குறிப்பிட்ட திசுதிக்கு முன்பாக பணம் வழங்க முடியாது போனது.

இதன் காரணமாக தாமதக் கட்டணமாக 9 லட்சம் ரூபா வழங்க வேண்டும் என்று மின்சாரசபை கோரி வந்தது.

யாழ். அரசு அதிகாரி திரு. அன்றன் அல்திரட்டு இவ்விடயமாக மின்சாரசபைத் தலைவருடன் பேச்சு நடத்தியதன் பயனாக இந்தப் பணம் வழங்க வேண்டியதிர்லை என்று ஒப்புக் கொள்ளப்பட்டுள்ளது. (இ-3)

செய்திக்கொத்து

விதி இன்னமும் திருத்தப்படவில்லை கண் சிகிச்சை பட்டிரப்படி மே 23 காத்தான்குடி - அல்லாஜ் அஷ்ஷுலித் அஹமது லெவ்வை ரூபாய்க்காத்த நியூ லெவ்வை அண்மையில் முன்று தினங்களுக்கு கண் சிகிச்சை முகாமொன்றை காத்தான்குடியில் நடத்தியது. கண் சிகிச்சைக்காக வந்த 500 க்கு மேற்பட்ட நோயாளர்கள் இம் முகாமில் சிகிச்சை பெற்றுச் சென்றதாக நிறுவனத்தின் செயலர் ஜனாப். எம். எச். முஹம்மத் தெரிவித்தார். (க-21)

நகுலன் நினைவாக குழாய்க் கிணறு

கைதடி மே 23 கல்வயலில் வீர மரண மடைந்த வீர வேங்கை கப்டன் நகுலன் நினைவாக இப்பகுதியில் குழாய்க் கிணறு ஒன்று அமைக்கப்பட்டு வருகின்றது.

இக் கிணற்றின் மூலம் கல்வயல் பகுதியில் நிலவும் குடிநீர் பிரச்சனை தீரும் என எதிர்பார்க்கப்பட்டுள்ளது. நகுலனின் 2 ஆம் ஆண்டு நினைவு தினமான நாளை 24 ஆம் திகதி இக் குழாய்க் கிணறு திறந்துவைக்கப்படும். (இ-74)

நூல் வெளியீடு

குருநகர் மே 23 அருட்கவி சீ. விநாயகம் பிப்புலவர் இயற்றிய 'சூரி நாகவர நாராயணர் பிள்ளை தாமதம்' கண்ணன் வந்த வண்ணம் ஆகிய இரு நூல்களும் வெளியீடு செய்யப்பட்டுள்ளன. (இ-88)

மணல்தீவு வித்தியாலயத்தில்

மண்டல்தீவு மே 23 மண்டல்தீவு மகாவித்தியாலயத்தில் எதிர்வரும் 25 ஆம் திகதி வெள்ளிக்கிழமை வித்தியாலய அறிவிப்பு திரு. வ. மகாசுபகம் தலைமையில் நடைபெற விருக்கின்றது. (இ-88)

சஞ்சிகை வெளியீட்டு விழா

யாழ்ப்பாணம் மே 23 விவிவுரையாளர் திரு. பா. பாலச்சந்திரனின் 'வந்தக உலகம்' காலாண்டு சஞ்சிகை வெளியீட்டு விழா இன்று புதன் கிழமை யாழ். மத்திய கல்லூரி மண்டபத்தில் முற்பகல் 11.00 மணிக்கு நடைபெறும்.

உதவி கல்விப் பணிப்பாளர் திரு. சி. தியாகராசா தலைமையில் நடைபெறும் இந்த நிகழ்ச்சியை யாழ். பல்கலைக்கழக கலைப் பீடாதிபதி பேராசிரியர் என். பாலகிருஷ்ணன் தொடக்கி வைப்பார்.

யாழ் பல்கலைக்கழக விவிவுரையாளர் திரு. க. கஜேந்திரா வரவேற்புரையையும், யாழ். பல்கலைக்கழக வணிக முகாமையியற்றுவதைத் தலைவர் பேராசிரியர் எஸ். ராஜரட்சணம் அறிமுகவுரையையும், யாழ். வந்தக கல்வி அதிகாரி திரு. எஸ். சிவராசா வெளியீட்டுரையையும், சாவுக் கேசரி மகலிர் கல்லூரி ஆசிரியை செல்வி வி. வீரசிங்கம், செல்வியோ. முருகேசு ஆகியோர் ஆய்வுரைகளையும் நிகழ்த்துவார்கள். (இ-7)

யாழ்ப்பாணம் முதலாம் குறுக்தேருவில் இரண்டு பேரிய கல்லூரிகள் இருக்கின்றன. ஒன்று யாழ் வேம்படி மகளிர் கல்லூரி, மற்றையது யாழ் மத்திய கல்லூரி. காலையில் 7 மணி தொடக்கம் 8.30 மணி வரையும் நண்பகல் 12 மணி முதல் 3. ப. 4 மணி வரையும் இக்கத்தேரு 'ஜே' 'ஜே' என்று சிறுவர், சிறுமியராலும் கல்லூரி மாணவ, மாணவிகளாலும் மற்றும் ஆசிரியர் பெற்றோர்களாலும் அம்மலோ கல்வோவப்பும்.

ஆனால் இப்பொழுது எந்த நேரம் பார்த்தாலும் சச்சேரி, அரியாலை ஆகிய இடங்களுக்குச் செல்லும் மினிப்ஸ் சர்விக்ரெட்டோட்டோக்கர்கள் அங்கே சென்று பணத்தைக் கொடுக்கப்பட்டு இப்பிரதேச சபை எல்லைக்கு உட்பட்ட பகுதிகளில் புதிதாகக் கட்டப்படும் முடிவுறாத கட்டடங்களுக்கும், இனிமேல் கட்டப்படும் கட்டடங்களுக்கும் 1-6-90 முதல் கட்டட விண்ணப்பங்கள் சமர்ப்பிக்க வேண்டும்.

மேற்கண்டவாறு கட்டடத் திட்ட தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளது. (இ-18)

பொதுக்கூட்டம்

சரவெட்டி மே 23 வடக்கு-கிழக்கு மாகாண விவசாயப் போதனாசிரியர்கள் தொழிற்சங்கப் பொதுக்கூட்டம் இம்மாதம் 27 ஆம் திகதி குமாயிறுக்கிழமை காலை 10.00 மணிக்கு வவுனியா சைப்பிரகாசு வித்தியாலயத்தில் நடைபெறும். (இ-70)

கற்கி ஜெயந்தி விழா

அனவெட்டி தேற்கு ஸ்ரீ நாகவர நாராயண தேவஸ்தானத்தில் இம்மாதம் 26 ஆம் திகதி சனிக்கிழமை கற்கி ஜெயந்தி விழா ஆயிரத்து எட்டு சங்காபிஷேகத்துடன் நடைபெற இருக்கிறது. (க-51)

நாணய மாநாடு ஷீக் தம்

தம்பலகாமம் மே 23 இரக்கோணமலை அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துக்குமாரசாமி ஆலயக் கொடியேற்ற விழா 28 ஆம் திகதி தீவ்கட்டிழை நடைபெறும். ஜூன் 5 ஆம் திகதி தேர்ந்தெடுக்கப்படும் நாள் தீர்த்தோற்சவமும் இடம்பெறும். (இ-155)

கொடியேற்றம்

தம்பலகாமம் மே 23 இரக்கோணமலை அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துக்குமாரசாமி ஆலயக் கொடியேற்ற விழா 28 ஆம் திகதி தீவ்கட்டிழை நடைபெறும். ஜூன் 5 ஆம் திகதி தேர்ந்தெடுக்கப்படும் நாள் தீர்த்தோற்சவமும் இடம்பெறும். (இ-155)

பிரயாணிகளின் வேதனா குறைவைக் கட்டுணம் கொடுத்து ஆலயத்திற்குச் சென்று திரும்ப நேர்ந்தது.

புலிக்கம், யாழ்ப்பாணம். பிரயாணிகளின் வேதனா குறைவைக் கட்டுணம் கொடுத்து ஆலயத்திற்குச் சென்று திரும்ப நேர்ந்தது.

புதிய சாரணி ஆணையாளர்

கொக்குவில், மே. 23 யாழ். மாவட்டத்தின் புதிய சாரணி ஆணையாளராக திரு. ஆ. கப்பிரமணி யம் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். முன்பு இப்பகுதியில் கட்டமை ஆற்றிய திரு. செல்வத்தாரை வரதலிங்கம் அண்மையில் விடுதலை ஒன்றில் மரணமானதை அடுத்து ஏற்பட்ட வெற்றிடத்துக்கு இவர் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார்.

புதிய சாரணி ஆணையாளர்

கொக்குவில், மே. 23 யாழ். மாவட்டத்தின் புதிய சாரணி ஆணையாளராக திரு. ஆ. கப்பிரமணி யம் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். முன்பு இப்பகுதியில் கட்டமை ஆற்றிய திரு. செல்வத்தாரை வரதலிங்கம் அண்மையில் விடுதலை ஒன்றில் மரணமானதை அடுத்து ஏற்பட்ட வெற்றிடத்துக்கு இவர் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார்.

நாணய மாநாடு ஷீக் தம்

தம்பலகாமம் மே 23 இரக்கோணமலை அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துக்குமாரசாமி ஆலயக் கொடியேற்ற விழா 28 ஆம் திகதி தீவ்கட்டிழை நடைபெறும். ஜூன் 5 ஆம் திகதி தேர்ந்தெடுக்கப்படும் நாள் தீர்த்தோற்சவமும் இடம்பெறும். (இ-155)

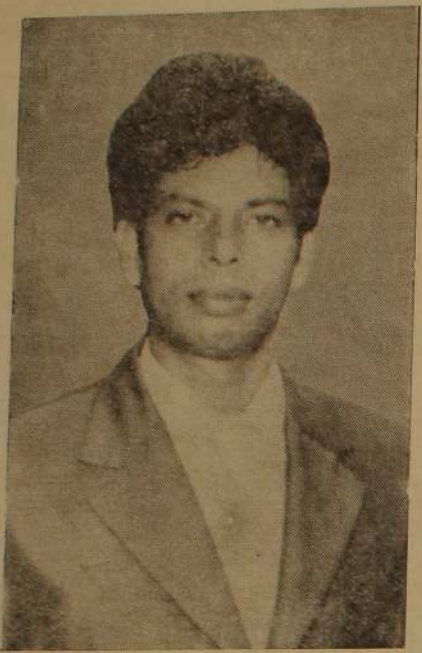
நாணய மாநாடு ஷீக் தம்

தம்பலகாமம் மே 23 இரக்கோணமலை அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துக்குமாரசாமி ஆலயக் கொடியேற்ற விழா 28 ஆம் திகதி தீவ்கட்டிழை நடைபெறும். ஜூன் 5 ஆம் திகதி தேர்ந்தெடுக்கப்படும் நாள் தீர்த்தோற்சவமும் இடம்பெறும். (இ-155)

Table with 4 columns: Item, Price, Item, Price. Includes items like 'இந்திய ரூபா', 'அமெரிக்கா கொடலர்', etc.



**ராண்டு நினைவஞ்சலி**



**திரு. பெரியதம்பி பரராஜசேகரன் J. P**  
 (பரணவிராரண அதிசாரி, கிளிநொச்சி)  
**அன்னைபின் மடியில்:-** 16-12-1944  
**அரக்கரின் பிடியில்:-** 23-05-1989  
 மருதம் நிறைந்து செந்தெயில் விளையும் கிளிநொச்சி தன்வில் சமாதானப் புறாவாய் சிறுபித்து பறந்து சேவைகள் செய்தாய் குடும்ப விளக்காய் எமக்கொளி காட்டினாய் கொடியவர் உம்மை தொடியினில் மறைத்தார் உலகினில் உம்மை மறைத்தாரும் இதை உறவில் என்னும் வாழ்த்திட பிரார்த்திக்கும்:  
 தாய், மனைவி, மகள், பெறாமக்கள், மருமக்கள், சகோதர, சகோதரிகள், உறவினர், 33, கனகபுரம், கிளிநொச்சி. (3579)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**



**ப. காந்தன்**  
**தோற்றம்:** 29-05-1965 **மறைவு:** 10-06-1987  
 காற்றினும் வேகமாய் கடந்ததே மூன்றாண்டு நேற்று நடந்ததுபோல் நினைவில் நீ பசுமையாய் நிறைந்தே இருக்கின்றாய் நேச மகனே காந்தன்! மாற்றம் ஏதுமின்றி மனதில் சிரிக்கின்றாய் மாற்று மருந்தேதும் இல்லையடா துயர் போக்க மறக்கும் வழிகூடத் தெரியவில்லை இங்கெங்கு போற்றும் உன் வதனப் புன்னகையும் குறும்புமும் வாட்டும் எம்மனதில் ஏற்றாடும் நின்றுகொண்டு கேட்டும் கோளாமல் நீ எங்கோ போய்விட்டாய் பாட்டும் படமும் தான் மிச்சமோ எங்களுக்கு? பிரிவால் துயருறும்:  
 அம்மா, சகோதரிகள், சகோதரன்.  
 ப. பரஞ்சோதி, "திருத்தணிகை" ஆனைக்கோட்டை. [13236]

**“திருப்பம்” சிறுகதைத் தொகுதி எழுத்தாளருக்கு ஒரு திருப்பு முனை**

**உள்ளூராட்சி உதவி ஆணையாளர் பாராட்டு**  
 யாழ்ப்பாணம், மே 23 நமது எழுத்தாளர்களுக்கு எழுத்தில் மட்டுமன்றி ஒரு திருப்பு முனையாக வாழ்விலும் ஒரு சமூக சேவையாளனாகத் திகழும் ஜோசப் பாலாவின் "திருப்பம்" என்ற சிறுகதைத் தொகுதி, மண்டபத்தில் நடைபெற்ற நமது எழுத்தாளர்களுக்கு ஒரு திருப்பு முனையாக அமைந்தது என்று எதிர்்பார்க்கின்றோம். யாழ்ப்பாணம் நாவலர் மண்டபத்தில் நடைபெற்ற



**முதலாண்டு நினைவஞ்சலி**  
**(வீரவேங்கை 2ஆவது லெப். கருணாகரன்) நாகலிங்கம் கருணானந்தன்**  
 தாயின் மடியில்: 13-12-1969 **தாயகத்தின் மண்ணில்:** 05-06-1989  
 மீண்டும் வந்துதான் சேராயோ! வரணியில் களப்பலியான வேங்கையே! இளமை வாழ்வின் இனிமை துறந்து தாயக மண்ணின் தளையறுத்து விடுதலை பெற்றிட விரைந்த கருணாவே! உன் பயணம் தமிழகாய் தொடர தங்கத் தமிழீழம் மலரட்டும்  
**திதி: 26-05-1990**  
 அனைவரையும் கலந்து கொள்ளுமாறு அழைக்கின்றோம். மற்றும் சகவீரர்களுக்கும் எமது அஞ்சலி "புலிகளின் தாகம் தமிழீழத் தாயகம்" உன் பிரிவால் துயருறும் அப்பா, அம்மா, அண்ணா, சின்னண்ணா, அக்கா.  
 அச்செழு வடக்கு, நீர்வேலி. [3589]

"திருப்பம்" சிறுகதைத் தொகுதி வெளியீட்டு விழாவில், யாழ்ப்பாணம் உள்ளூராட்சி உதவி ஆணையாளர் திரு. கு. டி.வகலாலா இவ்வாறு சருந்து வெளியிட்டார். மேலும் அவர் தமது வெளியீட்டுறையில், சமுதாயத்தில் மனிதநிலைக்கொடுக்கிற கொடுமைகள், ஏற்றத்தாழ்வுகள் ஆகியன சித்திரிக்கப்பட்டு, அவற்றுக்கான தீர்வுகளும் முன்வைக்கப்படுவதே ஒரு சமுதாயத்தின் உண்மையான இலட்சியமாகும். அந்த வகையில் ஜோசப்பாலாவின் சிறுகதைகள் கணிசமான பங்களிப்பைச் செய்துள்ளன" என்றார்.  
 விழாவுக்கு கவிஞர் ஜெயம் தலைமை வகித்தார்.  
 அருட் திரு கில்லறி ஜெப நேசன் அடிகளார், தமது ஆசிரியரையில், சமுதாய மாற்றத்துக்கு இலக்கியம் பெரும் பங்களிக்கின்றது. இலக்கியம், மக்களைச் சரியான திசையில் வழிநடந்த உணர்ச்சி ஊட்டக் கூடிய தாய்ப்படைக்கப்பட வேண்டும் என்று கூறினார்.  
 எழுத்தாளர் செங்கை ஆழியான் தமது உரையில், எழுத்தும் வாழ்வும் சமநிலைத் தன்மை கொண்டு, இரக்கத்தோடும் கூர்ந்தமதியேயும் பிரச்சனைகளை ஜோசப்பாலா அணுகும் முறை பாராட்டத்தக்கது என்றார்.  
 அருட் திரு சுவாமிமுத்து அடிகளார், தமது கருத்துரையில், இலக்கியம் சமயத்துக்கு அப்பாற்பட்டது. அவற்றுக்கு உரிமைகொடுத்த தமதாக்கிக்கொள்ள எவருக்கும் அதிகாரமில்லை என்று கூறினார். யாழ்ப்பாணம் மாநகர சபை ஆணையாளர் திரு. வி. பி. பாலசிங்கம் தமது உரையில், சமுதாய முன்னேற்றத்துக்கெனப் படைக்கப்படும் ஆக்கங்கள், பரவலாகச் சென்றடையாவிட்டால், அவை சிறு வட்டத்துக்குள்ளேயே அடங்கி விடும் என்றார்.  
 நூலாசிரியர் ஜோசப்பாலா அனைவருக்கும் நன்றி தெரிவித்தார். (இ-ச)

**நீங்களும் பஜாஜ் ஒன்றை வாங்கலாம்.**



வீரும்பிய நேரத்தில் வீரும்பிய இடத்திற்கு இலகுவாகப் பயணம் செய்வதன் காலத்திற்கு உகந்த வாகனம்.....பஜாஜ். நீங்களும் இந்த அற்புதமான பஜாஜ் வாகனம் ஒன்றைச் சொந்தமாக வாங்கி மாதாமாதம் தன் இலாயம் சம்பாதிக்க இதுவே சிறந்த வாய்ப்பு.  
 ரிசர்ச் பிரீஸ் நிறுவனமும் வங்கிச் சேவையும் இணைந்து வகுத்திருக்கும் கப்பலையில் வாய்ப்பு ஆதாரத் திட்டத்தின் கீழ் பஜாஜ் வாகனம் ஒன்றை வாங்குங்கள். சாரதி அனுமதிப் பத்திரம் கொண்டுள்ள 21 வயதிற்கு மேற்பட்ட அனைவருக்கும் பஜாஜ் வாகனத்தின் விலையில் 60 சதவீதம் கடனாக வழங்கப்படும்.  
 எனவே, குறைந்தபட்சம் உங்களுக்கு ரூ 35,000 செலவிட முடியுமானால் புத்தம் புதிய பஜாஜ் வாகனம் ஒன்றை உரிமையாக்கிக் கொள்ள முடியும். கூடுதல் திருப்பிச் செலுத்துவதற்கு 4 வருடகால அளவாகப் வழங்கப்படும்.

பஜாஜ் வாகனம் உங்கள் தொழிலுக்கு மட்டுமல்ல உங்கள் குடும்பத்தினரின் தனிப்பட்ட பயணங்களுக்கும் உகந்தது. சந்தை...பாடலா...கோவில்... உறவினர் இல்லம்... இப்படி எங்கு வேண்டுமானாலும் பஜாஜில் உல்லாசமாகச் சவாரி செய்வலாம். இந்த அரிவ வாய்ப்பைப் பயன்படுத்தி பஜாஜ் ஒன்றை வாங்குங்கள். நிச்சயமாக நீங்கள் நன்மையடைவீர்கள்.  
**ரிசர்ச் பிரீஸ் மோட்டோர் கம்பனி லிமிடெட்:** 60, ஹைட்பார்க் கோர்னர் கொழும்பு 2 தொலைபேசி: 25701/2, 422149, 549480

**இப்பொழுது!**  
 ஒரே தடவையில் முழுப் பணத்தையும் செலுத்தி பஜாஜ் வாங்கித் தை உடனடியாகவே பெறலாம்.

**செயலாளருக்கு பாராட்டு விழா**  
 பட்டிக்குப்பு மே 23 இலங்கைத் தமிழர் ஆசிரியர் சங்க மட்டக்களப்பு மாவட்டக் கிளை வடக்கு-கிழக்கு மாகாணக்கல்வி கலாசார அமைச்சின் செயலாளர் பதவி ஏற்றுள்ள திரு. ச. ஜே. சற்குணராஜாவை கௌரவித்துப் பாராட்டினது. இது சம்பந்தமான விழா நாளை மட்டக்களப்பு ஆணைப்பதி இராமகிருஷ்ண மிஷன் பெண்கள் மகாவித்தியாலயத்தில் நடைபெறும். மட்டக்களப்பு, திருமலை, வவுனியா, முல்லைத்தீவு மாவட்டங்களில் கல்விப்பணிப்பாளர்களும், கோட்டக்கல்வி அதிகாரிகளும் இவ்விழாவில் கலந்து கொண்டு சிறப்பிக்கவுள்ளனர். (அ-112)

**மாதிரி விவசாயக் கிராமம்**  
 பட்டிக்குப்பு, மே 23 பட்டிக்குப்பு - தேர்தல் தொகுதியின் மேற்குப்புறப் பகுதியான 35 ஆம், 37 ஆம் குடியேற்றக் கிராமங்கள் மாதிரி விவசாயக் கிராமமாக வடிவமைக்கப்படும். இவ்விரு கிராமங்களையும் இணைத்திருநூற்று ஐம்பது ஏக்கரிவான திருநதிய விதைநெல் உற்பத்திப் பண்ணையொன்றும் இங்கு உருவாக்கப்படும் என்று மட்டக்களப்பு - சர்வதேச கெகர் நிறுவன இணைப்பதிகாரி தெரிவித்தார். (க-121)

**கமநலசேவை பாதிப்பு**  
 கொழும்புத்துறை மே 23 யாழ்ப்பாணம் மாவட்டத்தில் அனேக பயிர்ச் செய்கைத் தியோகத்தர்களும், விவசாய விரிவாக்க உத்தியோகத்தர்களும் அண்மையில் கிராமசேவையாளர்களாகப் பதவி மாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளதால் கமநலசேவைகள் திணைக்களத்தின் வேலைகள் வெகுவாகப் பாதிக்கப்பட்டுள்ளன என அறிய வருகின்றது. (இ-30)

**பஜாஜ் பயணம் கோடி பெறும்**



ஸ்ரீ சாயிராம்  
**யொன்னான ஆண்டு 1989-1990**

(EPOCH - MAKING ANNOUNCEMENT OF INCARNATION)

ஸ்ரீ சத்திய சாயி அவதாரம்

1940 ஆம் ஆண்டு மே திங்கள் 23ஆம் நாள் புட்டபர்த்திக் கிராமத்துக்கு வந்த எல்லோருடைய நீட்டிய கரங்களிலும் பரிசில்களை அளித்து தான் "சாயி பாபா" என்றும் மனுக்குலத்தை துன்பத்திலிருந்து மீட்க மீண்டும் வந்திருப்பதாகவும் அறிவித்தார். அவர்கள் ஆத்மீக பயிற்சியில் முதல் கட்டமாக தன்னை வியாழக்கிழமை தோறும் வணங்குமாறு பணித்தார்.

**பிரகடனம் (DECLARATION)**

சரித்திரப் பிரசித்தி பெற்ற நாள்! 1940 ஆம் ஆண்டு ஓக்டோபர் திங்கள் 20ஆம் நாளன்று சத்திய நாராயணன் வழக்கத்துக்கு முன்பாக பாடசாலையில் இருந்து திரும்பி தனது சகோதரரின் வீட்டு வாசலுக்கு வெளியே புஸ்தகங்களை வீசி எறிந்தார். என்ன சலசலப்பு என அறிய அவரது அண்ணி வெளியே வந்தபோது "நான் உங்களைச் சேர்ந்தவனல்லன். நான் போகிறேன். நான் செய்ய வேண்டிய வேலை இருக்கிறது," என்று சத்தியா சொல்வதைக் கேட்டு திகைத்தார். பின் வீதி வழியே நடந்தார். "எனது பக்தர்கள் என்னை அழைக்கின்றார்கள். எந்தக் கடமைக்காக வந்தேனோ அது பூரணமாக வில்லை. நான் இப்பொழுது ஆரம்பிக்கின்றேன்," என்று சொல்லிக் கொண்டே அயல் வீட்டுத் தோட்டத்துக்குள் சென்றார். தனது தமையனாரை நோக்கி "மாயை நீங்கி விட்டது. நான் இனிமேல் உங்களுடையவனல்லன். நான் இனிமேல் உங்களுடையவனல்லன். நான் சாயி பாபா" எனக் கூறினார்.

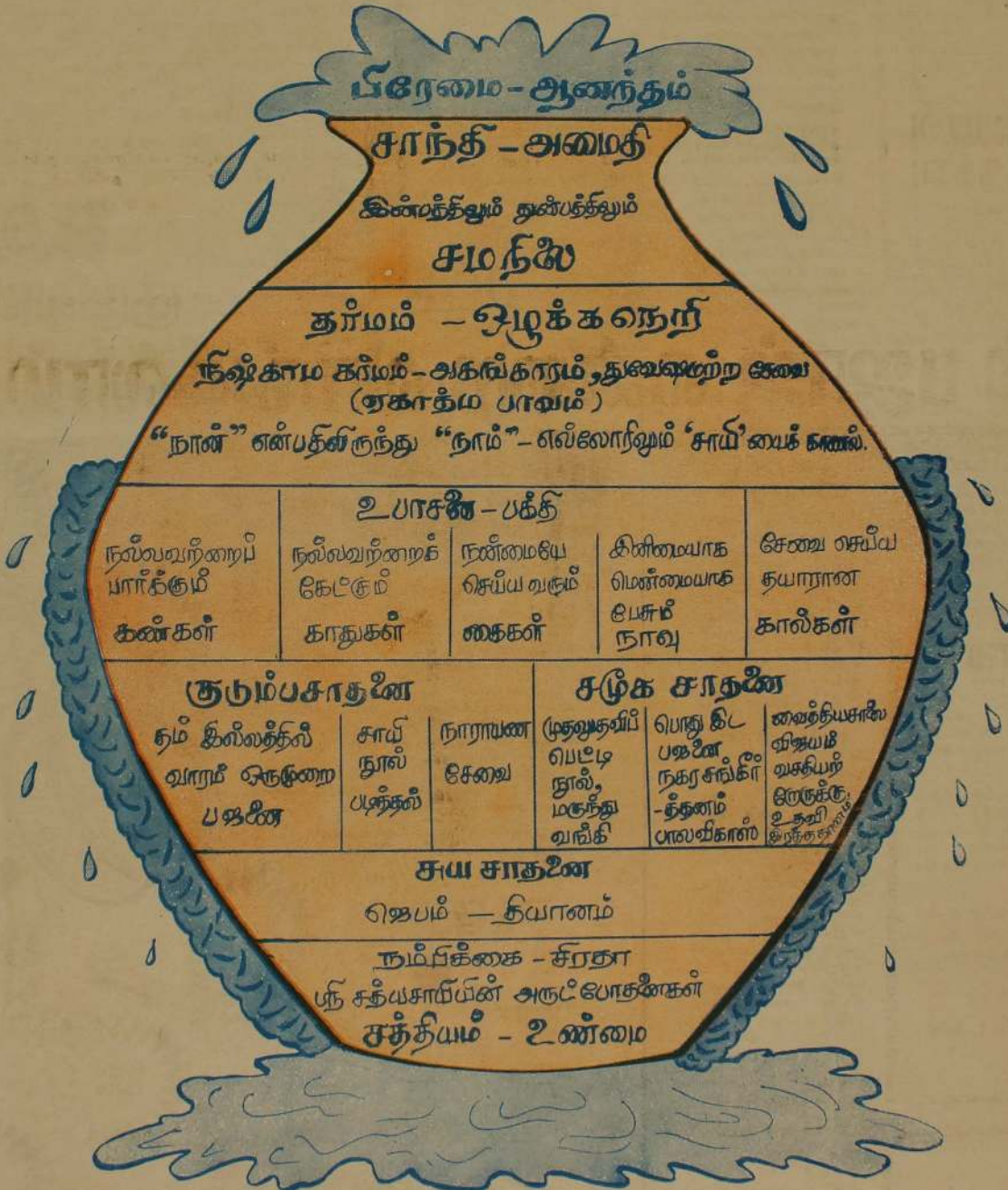
மக்கள் மலர்களுடன் வந்தார்கள் சத்தியா போதித்த முதல் பஜன்:

"மானச பஜரே குரு சரணம் துஸ்தர பவ சாகர தரணம்"

**தெய்வீக சன்மார்க்க மதோத்தாரம் SPIRITUAL AWAKENING**

"Let the Different faiths exist, let them Flourish, let the Glory be Sung in all the languages, in a Variety of Tunes, that should be the ideal. Respect the differences between the Faiths and Recognise them as valid as far as they do not extinguish the flame of Unity"

— Baba —



**The Savior Assures**

Cultivate a nearness with me in the heart and it will be rewarded then you too will acquire a fraction of that supreme love. Be confident that you will all be liberated. Know that you are saved. Many hesitate to think that things will improve, that life will be happy for all and full of joy, and that the golden age will recur. Let me assure you that this Dharma Swarupa, that this Divine Body, has not come in vain. It will succeed in averting the crisis that has come upon humanity.

— Baba —



பகவான் ஸ்ரீ சத்திய சாயி பாபாவின் அருட்போதனைகளில் உள்ள சத்தியம், தர்மம், சாந்தி, பிரேமை, அகிம்சை ஆகிய சிலங்களை 'சய'; 'குடும்ப', 'சமூக' சாதனைகள் (ஆத்மீக பயிற்சி) மூலம் நெறிப்படுத்த, நீர்ப்பாணையைச் சுற்றி உள்ள 'ஈரத்துணி' நீரைச் சமமாக, தூய்மையாக, குளிர்மையாக வைத்திருப்பது போல், ஸ்ரீ சத்திய சாயி சேவா நிறுவனங்கள், ஒருவரின் சாதனையைப் பேணவும் விருத்தி செய்யவும் உதவுகின்றன.

பொன் ஆண்டைக் கொண்டாடும் இவ்வேளையில் எல்லோரும் இன்புற்றிருக்கவும், எம்மைத் தொடர்ந்தும் வழி நடத்தவும் அருள் ஆகி வேண்டி இச்சிறப்பு மலரை சாயி மாதாவின்திருப்பாத கமலங்களில் அர்ச்சித்து, சிரம் தாழ்த்தி வணங்குகிறோம்.

"லோகாஸ் சமஸ்தாஸ் சுகினோ பவந்து"

**சாயி தீபம்** நெல்லியடி, கரவெட்டி.  
இலங்கை (ஸ்ரீலங்கா)  
மே 23-1990



**உதயன்-நாளிகை**

**அரபு - இஸ்ரவேல் மோதல் ஜோர்தானுக்கும் பரவியது!**

ஜெருசலம், மே 22  
 டெல்அவிலிருந்து இனக்  
 தெரியாத நபர் ஒருவரினால்  
 எட்டு பஸ்தினியர்கள் கட்  
 டுக் கொல்லப்பட்டதைத்  
 தொடர்ந்து ஆரம்பமான  
 வன்செயல்கள் நேற்று  
 ஜோர்தான் பிரதேசத்திற்கும்  
 பரவியது.  
 காஸா மற்றும் நசரேத்  
 ஆகிய பகுதிகளிலும்  
 வன்செயல்கள் இடம் பெற்  
 றன.  
 இதே வேளை -  
 இஸ்ரவேலை அமெரிக்க  
 அரசு நேற்று கண்டனம்  
 செய்தது.  
 பஸ்தினியர் மீதான தாக்  
 குதல்களை நிறுத்தமாறு இஸ்  
 ரவேல் அரசை, அமெரிக்கா  
 கோரியுள்ளது. (எ)

**சீனாவுடன் ராஜதந்திர உறவு ஏற்படுத்த தைவான் விருப்பம்**

தைப்பே, மே 22  
 சீனாவுடன் வர்த்தக உறவு  
 சார உறவுகளை வளர்க்க  
 விருப்பத்தை தைவான்  
 புதிய ஜனாதிபதி நேற்றுத்  
 தெரிவித்தார்.  
 40 ஆண்டு காலத்தின்  
 பின்னர் சீனாவுடன்  
 தைவான் தரையில் தொடர்பு  
 வைத்துக் கொள்ள முயற்  
 சிப்பது இதுவே முதல் தட  
 வையாகும் என்பது குறிப்  
 பிடத்தக்கது.  
 இரு நாடுகளுக்கும்  
 இடையே யுத்த நிலைமையை  
 நீடிக்கத் தான் விரும்பவில்லை  
 என்றும் தைவான் புதிய  
 ஜனாதிபதி அறிவித்தார்.  
 தைவானில் ஜனநாயக சீர்  
 திருத்த நடவடிக்கைகளை  
 மேற்கொள்ளப் போவதாக  
 வும் அவர் தெரிவித்தார்.

**எகிப்து அதிபருக்கு சிங் செய்தி பெர்னாண்டஸ் மூலம் அனுப்புதல்**

புதுடில்லி மே 22  
 எகிப்து தலைவர் செய்  
 ரோவில் நடைபெறும் சோஷ  
 லிசு மாநாடு ஒன்றில் கலந்து  
 கொள்வதற்காக இந்திய மத்  
 திப அமைச்சர் ஜோர்ஜ் பெர்  
 னாண்டஸ் நேற்று செய்ரோ  
 புறப்பட்டார்.  
 எகிப்து அதிபர் ஹோஸ்னி

**சிங் அரசுக்கு தலையிடயான ஹரியானா மாநில நெருக்கடி**

புதுடில்லி மே 22  
 ஹரியானா மாநிலத்தில்  
 உள்ள மேலும் சட்டசபைத்  
 தொகுதிகளை இடைத்தேர்  
 தல் மீண்டும் ஒத்திவைக்கப்  
 பட்டுள்ளது.  
 அப்போது அத்தொகுதியில்  
 வன்செயல்கள் வெடித்ததைத்  
 தொடர்ந்துதான் இம்யாதம்  
 26ஆம் திகதிக்கு இத்தேர்தல்  
 ஒத்திவைக்கப்பட்டது.  
 இதனிடையில் ஹரியானா  
 வில் ஜனாதிபதி ஆட்சியைக்  
 கொண்டுவரும்படி இந்திரா  
 காங்கிரஸ் கோரியிருக்கிறது.  
 மேலும் தொகுதிப் பிரச்  
 சினையால் எழுந்துள்ள அரசி  
 யல்நெருக்கடி பற்றி இந்திய  
 மத்திய அமைச்சரவை நேற்  
 ருக் கூடி விவாதித்தது. (எ)

**தமிழ்ச் சுருக்கெழுத்தாளர்**

தமிழில் பாண்டித்தியமும், தமிழ்ச் சுருக்கெழுத்  
 தில் தேர்ச்சியும், நிறைந்த அனுபவமும் உள்ளவர்  
 களிடமிருந்து மேற்படி பதவிக்கு விண்ணப்பங்கள்  
 கோரப்படுகின்றன.  
 மூன்று வருடங்களுக்கு குறையாத சுருக்கெழுத்து  
 நட்புடைய அனுபவமும், நிமிடத்துக்கு 80 சொற்  
 களுக்கு மேல் கையாளக்கூடிய திறமையும் உள்ளவர்  
 களுக்கு முன்னுரிமை தரப்படும். சுடிதங்களை கய  
 மாசு வடிவமைப்பதில் அனுபவம் இருந்தால் மேலதிக  
 தகுதியாகக் கணிக்கப்படும்.  
 ஆங்கில சுருக்கெழுத்து / தட்டெழுத்து தெரிந்  
 தால் விசேட தகவலாகக் கருதப்படும்.  
 பூரண சுய விவரங்களைத் தெரிவித்து 30-5-1990 க்கு  
 முன்னர் விண்ணப்பிக்கவும்.  
**ஆளணி முகாமையாளர்,  
 நியூ உதயன் பன்னிசேஷன்ஸ் [பிரைவேட்] லிமிடட்,  
 292/2, நாவலர் வீதி,  
 யாழ்ப்பாணம்.**

**WANTED**

Wanted a Private Secretary with a thorough knowledge in English. Should be able to attend correspondence independently. Should be proficient in English short-hand and typing. Applicants should be over 35 years.

Salary negotiable but not less than Rs. 2,000/-

Please apply with copies of certificates of Educational qualifications, experience and character before 28-5-1990,

Personnel Manager,  
 New Uthayan Publications (Pvt) Ltd.,  
 292/2, Navalar Road, Jaffna.

**★ இந்திய பாதுகாப்புப்படை கட்டு காஷ்மீரில் நாற்பது பேர் மரணம்; ஊரடங்குச்சட்டம் மீறப்பட்டது!**

**பாகிஸ்தானுடன் பேச இந்தியா மீண்டும் நிபந்தனை**  
 பாகிஸ்தானுடன் பேச்சுக்  
 பாசிஸ்தான் தீவிரவாதி  
 களை நடத்துவதற்கு இந்தியப்  
 பிரதமர் வி. பி. சிங் நிபந்  
 தனை விதித்திருக்கிறார்.  
 நேற்று சந்தித்த அமெரிக்க  
 அதிபர் புஷ்விள சிறப்பு  
 பிரதிநிதியிடம் திரு. சிங்  
 பாகிஸ்தானுடன் பேச்சுக்  
 பாசிஸ்தான் தீவிரவாதி  
 களை நடத்துவதற்கு இந்தியப்  
 பிரதமர் வி. பி. சிங் நிபந்  
 தனை விதித்திருக்கிறார்.  
 நேற்று சந்தித்த அமெரிக்க  
 அதிபர் புஷ்விள சிறப்பு  
 பிரதிநிதியிடம் திரு. சிங்  
 பாகிஸ்தானுடன் பேச்சுக்  
 பாசிஸ்தான் தீவிரவாதி  
 களை நடத்துவதற்கு இந்தியப்  
 பிரதமர் வி. பி. சிங் நிபந்  
 தனை விதித்திருக்கிறார்.  
 நேற்று சந்தித்த அமெரிக்க  
 அதிபர் புஷ்விள சிறப்பு  
 பிரதிநிதியிடம் திரு. சிங்

**★ காஷ்மீர் பிரச்சினை புஷ்ஷின் விசேட தூதர் புதுடில்லிக்கு விஜயம்!**  
 அமெரிக்க ஜனாதிபதி புஷ்  
 ஷின் சிறப்புத் தூதர் தலை  
 மையிலான உயர் நிலைக்குழு  
 தின்கள் புதுடில்லி சென்ற  
 டைந்தது.  
 காஷ்மீர் தகராறு தொடர்  
 பாகிஸ்தானுக்கும் பாகிஸ்தான்  
 காணும் இடையே சமர  
 சம் செய்வதற்காக இந்த

**பாகிஸ்தானுடன் பேச இந்தியா மீண்டும் நிபந்தனை**  
 பாகிஸ்தானுடன் பேச்சுக்  
 பாசிஸ்தான் தீவிரவாதி  
 களை நடத்துவதற்கு இந்தியப்  
 பிரதமர் வி. பி. சிங் நிபந்  
 தனை விதித்திருக்கிறார்.  
 நேற்று சந்தித்த அமெரிக்க  
 அதிபர் புஷ்விள சிறப்பு  
 பிரதிநிதியிடம் திரு. சிங்  
 பாகிஸ்தானுடன் பேச்சுக்  
 பாசிஸ்தான் தீவிரவாதி  
 களை நடத்துவதற்கு இந்தியப்  
 பிரதமர் வி. பி. சிங் நிபந்  
 தனை விதித்திருக்கிறார்.  
 நேற்று சந்தித்த அமெரிக்க  
 அதிபர் புஷ்விள சிறப்பு  
 பிரதிநிதியிடம் திரு. சிங்

**பெருவில் தேர்தல்**  
 விமா, மே 22  
 பெரு நாட்டின் ஜனாதிபதித் தேர்தல்  
 எதிர்வரும் ஜூன்  
 மாதம் 10 ஆம் திகதி  
 நடைபெற உள்ளது.  
 தேர்தலுக்கு முன்று  
 வாரம் இருக்கக்கூடிய  
 தாக பெரு தலைநகர்  
 விமாவில் ஆசிரியர்கள்  
 சுரங்கத் தொழிலா  
 ளர்கள் அரசு ஊழியர்  
 கள் பஸ் ஊழியர்கள்  
 ஆகியவர்கள் சம்பள  
 உயர்வு கோரி வேலை  
 நிறுத்தத்தில் ஈடுபட்டு  
 வருகின்றனர்.  
 பெருவில் பணிவிக்  
 கம் 40 சதவீதமாக  
 உள்ளது. தொழிற்சுக்  
 கங்களின் சந்தியைக்  
 காட்டவேண்டுமெனவே  
 நிறுத்தம் ஆரம்பி  
 பட்டுள்ளதாக  
 தொழிற்சுக் குறைய  
 வர்கள் கூறுகின்றனர்.

**பெருவில் தேர்தல்**

விமா, மே 22  
 பெரு நாட்டின் ஜனாதிபதித் தேர்தல்  
 எதிர்வரும் ஜூன்  
 மாதம் 10 ஆம் திகதி  
 நடைபெற உள்ளது.  
 தேர்தலுக்கு முன்று  
 வாரம் இருக்கக்கூடிய  
 தாக பெரு தலைநகர்  
 விமாவில் ஆசிரியர்கள்  
 சுரங்கத் தொழிலா  
 ளர்கள் அரசு ஊழியர்  
 கள் பஸ் ஊழியர்கள்  
 ஆகியவர்கள் சம்பள  
 உயர்வு கோரி வேலை  
 நிறுத்தத்தில் ஈடுபட்டு  
 வருகின்றனர்.  
 பெருவில் பணிவிக்  
 கம் 40 சதவீதமாக  
 உள்ளது. தொழிற்சுக்  
 கங்களின் சந்தியைக்  
 காட்டவேண்டுமெனவே  
 நிறுத்தம் ஆரம்பி  
 பட்டுள்ளதாக  
 தொழிற்சுக் குறைய  
 வர்கள் கூறுகின்றனர்.

**சோவியத் கடிக்காரங்கள் ஜப்பானில் விற்பனை!**

டோக்கியோ, மே 22  
 1989 ம் ஆண்டு ஆகஸ்ட்  
 மாதத்திலிருந்து 'வஸ்தோக்'  
 எனப்படும் ருஷ்யக் கைக்கடி  
 காரங்கள் ஜப்பானியச் சந்  
 தையில் விற்பனை செய்யப்  
 படுகின்றன.  
 டோக்கியோவில் மாதிரி  
 8 000 கைக்கடிக்காரங்கள் இது  
 வரைக்கும் விற்பனை செய்  
 யப்பட்டுள்ளன.  
 இளம் சந்ததியினரே கூடுத  
 லாக இந்தக் கைக்கடிக்காரங்  
 களை வாங்குவதாக தெரி  
 கிறது. (எ)

**★ கொலம்பியாவில் குண்டு வெடிப்புக்களிடையே ஜனாதிபதி தேர்தல் பிரசாரம்**

பொகொடா, மே 22  
 கொலம்பியா ஜனாதிபதித்  
 தேர்தல் இம் மாதம் 27 ஆம்  
 திகதி நடைபெறும்.  
 நாட்டின் போதைப்  
 பொருள் கடத்தலுக்கு எதி  
 ரான எதிர்காலக் கொள்  
 கையை நிர்ணயிக்கும் தேர்  
 தலாக இது அமையும்.  
 தற்போது ஜனாதிபதியாக  
 இருக்கும் வேர்ஜினியோ பார்  
 க்கோ போதைப்பொருள்  
 உற்பத்தி, கடத்தலுக்கு எதி  
 ராக தீவிரமான போக்கைக்  
 கடைப்பிடித்து வருகிறார்.  
 இவர் எதிர்வரும் ஜனாதி  
 பதி தேர்தலில் போட்டியிட  
 வில்லை. ஆனால் இவரின்  
 ஆணை விபரல் கட்சியின்  
 சார்பில் செளலர் கவிரா  
 போட்டியிடுகிறார்.  
 போதைக் கடத்தல்காரர்  
 களுக்கு எதிரான புத்தம்  
 தாம் பதவிக்கு வந்தாலும்  
 தொடரும் என்று திரு. கவிரா  
 கூறியிருக்கிறார்.  
 இதனால் போட்டியிடும்  
 ஏனைய வேட்பாளர்கள்  
 டெலிவிஷன் மூலம் பிரசா  
 ரங்களை நடத்தி வருகின்ற  
 றனர். (எ)

**குமுலுஸ் D.F. போட்டி**

**BASF குமுலுஸ் D.F.**

பாவித்து மிளகாய் செய்கையில் அதிக விளைவு பெறுவதோடு பரிசுக்களையும் பெறுங்கள்

நப்சாக் தெளி கருவி -	5
ஸ்போட்ஸ் துவிச்சக்கர வண்டி -	5
கைத்தெளி கருவி -	5
சிறிய வாடுலிப்பெட்டி -	20
எவரெடி ரோச் லைப் -	48
ரீ சேட் -	100

1 ஆம் பரிசு  
 2 ஆம் பரிசு  
 3 ஆம் பரிசு  
 4 ஆம் பரிசு  
 5 ஆம் பரிசு  
 6 ஆம் பரிசு

1. 2. 3. 4. 5. 6.

மிகவும் இலகுவாக இந்த போட்டியில் பங்குபற்றலாம். நீங்கள் செய்வ வேண்டியது.

2. மேலுள்ள கப்பனை அல்லது குமுலுஸ் DF கைத்தெளி கருவியின் கப்பனை மேல்பகுதியை வெட்டி ஒவ்வொரு கப்பலுக்கும் 5 குமுலுஸ் மேல்பகுதிகள் சேர்த்து, பின்னே கெமிக்ஸல் அன் டைட் (பிரைவேட்) லிமிட்டெட், 186 வக்ஸோல் வீதி, கொழும்பு 2 என்ற முகவரிக்கு அனுப்பி வைப்புகள். ஒருவர் பலமுறை அனுப்பலாம்.
- தபாலுறையில் இடதுபக்க மேல்பகுதியில் "குமுலுஸ் DF போட்டி" என எழுதவும்.
- போட்டியின் முடிவு திகதி 30-06-1990
- போட்டியின் அறிவிப்புகளின் பெயர்கள் பத்திரிகை மூலமும் சுடிதம் மூலமும் அறிவிக்கப்படும்.
- பின்னே கெமிக்ஸல் ஊழியர்களும், பின்னே அன் போவேட் லிமிட்டெட் ஊழியர்களும் இந்த போட்டியில் பங்குபற்றமுடியும்.

வெட்டி அனுப்பவேண்டிய பகுதி

**பின்னே கெமிக்ஸல் அன் டையின் (பிரைவேட்) லிமிட்டெட்**  
 (விவசாய இராசியன் பகுதி)  
 186, வக்ஸோல் வீதி, கொழும்பு 2.

பீட்டை நாசினிகள் அபாயகரமானவை. அவதானமாக பாவிக்கவும்.

பெயர் \_\_\_\_\_  
 முகவரி \_\_\_\_\_  
 வியாபாரியின் பெயர் \_\_\_\_\_  
 முகவரி \_\_\_\_\_

94731  
 Licence No 5/731







# உதகயன்

23 - 05 - 1990 புதன் கிழமை

அன்புடன் அழைக்கின்றது  
ஆர்த்தி ஜுவல்லர்ஸ்  
★ தரமான வர்ண நிழற்படிக் ஒன்று  
3R/PC - 6/30, 5/90, 5/50  
★ விநியோகம் ஒரு வாரம் [7 Days]  
★ விநியோகம் - வர்ண நிழற்படிக்  
சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள நாடுங்கள்.

எம்மிடம் வர்ண நிழற்பட பிரதிகள்,  
பிரதியாக்கம் செய்பவர்களுக்கு  
பு. அலபங்கள், பு. சருள்கள்  
இலவசமாக வழங்கப்படும்

மேலதிக விபரங்களுக்கு:  
ஆர்த்தி ஜுவல்லர்ஸ்  
111, கஸ்தூரியார் வீதி  
யாழ்ப்பாணம்..



## அடிகளார் சிலைக்கு மாலை

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
வண. பிதா ரி. எம். எம். எல்.  
லோங் அடிகளார் குடும்பத்தின்  
புத்திரர் கருணாநிதி இயோகூபர்  
யாழ்ப்பாணம் அமைந்த கலாநிதி  
சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள நாடுங்கள்.

## ஆறாயிரம் முத்திரைகள் அரை மணியில் விற்பனை!

நேற்று வெளியிடப்பட்ட  
வண. பிதா ரி. எம். எல். அடிகளார்  
குடும்பத்தின் புத்திரர் கருணாநிதி  
இயோகூபர் யாழ்ப்பாணம் அமைந்த  
கலாநிதி சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள  
நாடுங்கள்.

## ஆங்கில அக்கடமியின் சான்றிதழ் வழங்கும் விழா பிரி. தூதுவர் பிரதம விருந்தினர்

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
யாழ்ப்பாணம் ஆங்கில அக்கடமி  
யின் சான்றிதழ் வழங்கும் விழா  
பிரி. தூதுவர் பிரதம விருந்தினர்  
கலந்துகொள்ளார்.

## புத்தகக் கண்காட்சி இன்று முதல் சனிவரை

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
அமெரிக்க தகவல் சேவைப்  
பிரிவு, யாழ்ப்பாணம் அமைந்த  
கலாநிதி சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள  
நாடுங்கள்.

இயற்புத்திரை நியு உதயன் பப்ளிகேஷன் (பிறைவேட்ட)  
வெளியீட்டாளர் யாழ்ப்பாணம், நாவலர் வீதி, 202/2  
இலக்கத்தில் உள்ள அச்சுத்தலில் 23-05-1990இல் அச்சிட்டு  
வெளியிடப்பட்டது.

## யாழ். நூலகமும் பலாலி விமான நிலையமும் லோங் அடிகளார் நினைவு கூரும் சின்னங்கள்

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
'தமிழ்மக்களின் கல்வி அபி  
விருத்திக்கு மட்டுமல்லாது  
மக்களின் தேவைகளை நான்  
அறிந்து அவற்றிற்காக நன்  
னாலான அரும் பெரும்  
சேவை செய்த மாவீரர் வண.  
பிதா. லோங் அடிகளார் யாழ்.  
நூலகமும், பலாலி விமான  
நிலையமும் அவரை நினைவு  
கூரும் சின்னங்களாக அமைந்  
துள்ளன.

முத்திரை வெளியீட்டில் யாழ். ஆயர்  
யின் அதிபராக இருந்த  
போதும், மக்களின் தேவை  
களை, அவர்களின் சஷ்டங்  
களை உணர்ந்து அவர்களுக்கு  
தேவையான உதவிகளை  
வழங்கினார்.

யாழ்ப்பாணம் நூலகத்தை  
அமைத்ததும், பலாலி விமான  
நிலையத்தை பொது விமான  
நிலையமாக்கியதும் அவர்  
ஆற்றிய உயர் பணிகளை  
எடுத்துக்காட்டி நினைவுகூர்  
வார்வலும் கலந்துகொள்  
கின்றார்.

யாழ்ப்பாணம் நூலகத்தை  
அமைத்ததும், பலாலி விமான  
நிலையத்தை பொது விமான  
நிலையமாக்கியதும் அவர்  
ஆற்றிய உயர் பணிகளை  
எடுத்துக்காட்டி நினைவுகூர்  
வார்வலும் கலந்துகொள்  
கின்றார்.

## ஜே.வி.பி. பேரில் இயங்கிய கொள்ளையர் சிக்கினர்!

ஜே.வி.பி என்ற போர்வை  
யில் கொழும்பிலும் அதன்  
கற்றுப் புறங்கலிலும் 60 லட்ச  
சம் ரூபா பெறுமதியான  
பணம் மற்றும் பொருட்க  
ளைக் கொள்ளையடித்ததாக  
சுற்றுப்பொலீஸ் ஓன்லின்  
தலைவரை இரகசியப் பொலீ  
ஸார் கைது செய்தனர்.

அழைக்கப்படுகிறார். இவரது  
தந்தை ஓன்லின் போலீஸ். தாய்  
இலங்கைப் பிரசை.  
இலங்கைக் கொழும்பில் ஆறு  
பேர் இருந்தனர்.

இலங்கை இராணுவ வீரர்  
ஒருவரிடம் இருந்து துப்பாக்கி  
யைப் பறிக்க முயன்றதாகக்  
சுற்றுப்பொலீஸ் ஓன்லின்  
தலைவரை இரகசியப் பொலீ  
ஸார் கைது செய்தனர்.

இலங்கை இராணுவ வீரர்  
ஒருவரிடம் இருந்து துப்பாக்கி  
யைப் பறிக்க முயன்றதாகக்  
சுற்றுப்பொலீஸ் ஓன்லின்  
தலைவரை இரகசியப் பொலீ  
ஸார் கைது செய்தனர்.

## வெளிநாட்டு காசோலைகளை தீருமே குழு பற்றித் தகவல்

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
யாழ்ப்பாணத்துக்கு வெளி  
நாடுகளில் இருந்து அனுப்பி  
வைக்கப்படும் காசோலைக  
ளைத் திருடி கொழும்பு வங்கி  
களில் பணமாக மாற்றுவதும்  
கோஷ்டி ஒன்றைப் பொலீ  
ஸார் சண்டுபிடித்திருப்பதாக  
கட்சி தெரியவருகிறது.

மூலமாக அரியாலையைச்  
சேர்ந்த ஒருவர் காசோலைக  
ளைச் சுருட்டிவந்தார் என  
வைக்கப்படும் காசோலைக  
ளைத் திருடி கொழும்பு வங்கி  
களில் பணமாக மாற்றுவதும்  
கோஷ்டி ஒன்றைப் பொலீ  
ஸார் சண்டுபிடித்திருப்பதாக  
கட்சி தெரியவருகிறது.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
விலலுள்ள வீரரத்தி விநாய  
கர் ஆலய தேர்த்திருவிழா  
இன்று புதன் கிழமையும்,  
தீர்த்த திருவிழா நாளை  
வியாழக்கிழமையும் காலை  
6-00 மணிக்கு நடைபெறும்.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
விலலுள்ள வீரரத்தி விநாய  
கர் ஆலய தேர்த்திருவிழா  
இன்று புதன் கிழமையும்,  
தீர்த்த திருவிழா நாளை  
வியாழக்கிழமையும் காலை  
6-00 மணிக்கு நடைபெறும்.

## உதவி வழங்குவது குறித்து நெதர்லாந்து பிரதிநிதிகள் யாழ். வந்து ஆராய்வு!

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
நெதர்லாந்து அரசின்  
பிரதிநிதிகள் குழு ஒன்று  
நேற்று மூன்றாம் யாழ்ப்  
பாணம் வந்தது.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
நெதர்லாந்து அரசின்  
பிரதிநிதிகள் குழு ஒன்று  
நேற்று மூன்றாம் யாழ்ப்  
பாணம் வந்தது.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
நெதர்லாந்து அரசின்  
பிரதிநிதிகள் குழு ஒன்று  
நேற்று மூன்றாம் யாழ்ப்  
பாணம் வந்தது.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
நெதர்லாந்து அரசின்  
பிரதிநிதிகள் குழு ஒன்று  
நேற்று மூன்றாம் யாழ்ப்  
பாணம் வந்தது.

## குமண காட்டுப்பகுதியில் ஈ.பி.ஆர்.எல். எவ்வீடம் பயிற்சி பெற்ற சந்தேக நாய் கைது

ஸ்ரீ ஜெயவர்த்தனபுரப்  
பல்கலைக்கழக மாணவர் ஒரு  
வரை 9 மில்லிமீற்றர் பீஸ்ட்  
லுடன் வெள்ளையாய் வில்  
வைத்து பாதுகாப்புப் படை  
யினர் கைது செய்தனர்.  
சந்தேக நபரான எம். எம்.  
சுரைத்தின சி.பி.கே.செ.பி.பி.  
எஸ். பி.கே.செ.பி.பி.பி.பி.பி.  
பிஸ்டலை ரிபுல்டிங் செய்து வெளியிட்டு  
கொன்றார்.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
யாழ்ப்பாணம் அமைந்த  
கலாநிதி சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள  
நாடுங்கள்.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
யாழ்ப்பாணம் அமைந்த  
கலாநிதி சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள  
நாடுங்கள்.

யாழ்ப்பாணம், மே 23  
யாழ்ப்பாணம் அமைந்த  
கலாநிதி சுருள்கள் பெற்றுக்கொள்ள  
நாடுங்கள்.

## மரண அறிவித்தல்கள்

திருமதி சரஸ்வதி செல்லையா  
சாளம்பை, தம்பசெட்டி, பருத்தித்துறையைச்  
சேர்ந்த திருமதி சரஸ்வதி செல்லையா 21-05-90  
இல் காலமானார். அன்னார் முற்கேசு செல்லையா  
வின் (முன்னாள் காதலர் பரிசாதகர்) அன்புமனை  
வியும், திரு. திருமதி கோவிந்தப் பிள்ளையின் அன்பு  
மகனும், பசுபதியின் அன்புச் சகோதரியும், கோகுல  
ராணி, மனோகாணி, மனோகாணி, மனோகாணி, (கண்ணன்)  
சுகிர்தராணி, சரஸ்வதி ஆகியோரின் அன்புத்  
தாயாரும், சிவகாட்சியம் (புகழாரத் தலைவாதிபதி  
செட்டிக்குமார்) சிவானந்தராஜர், (பிரபல வர்த்தகர்,  
தம்பையா ஸ்ரீராமன், ஏறாளர்) ஆகியோரின் அன்பு  
மாமியாரும், சஞ்சீவன், தரூன், லோகஜன், திருஜா  
ஆகியோரின் அன்புப்பேத்தியமாவார். அன்னாரின்  
ஈமக்கிரமியைகள் 22-05-90 செவ்வாய் பி.ப.5.00  
மணிக்கு புலோலி மேற்கு மயானத்தில் நடைபெற்றது.  
இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனை  
வரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு வேண்டுகின்றேன்.

திருமதி அகிலாண்டநாயகி நமசிவாயம் 22-05-90  
இல் காலமானார். இவர் காலஞ்சென்ற முதலியார்  
நமசிவாயின் அவர்களின் அன்பு மனைவியும், சரஸ்வதி  
கணகசபை, காலஞ்சென்ற சரோஜினிதேவி, லோகேத்  
திரா, நமசிவாயம், சாரதாதேவி பத்மினிதேவி கண  
சபை, சுகிர்தாதேவி குமாரதாஸ் மாப்பாண முதலி  
யார் ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும் ஆவார். ஈமக்  
கிரமியைகள் 23-05-90 புதன் கிழமை காலை 11:4 A  
கோவில் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணத்தில் நடை  
பெறும். இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்  
கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

## திருமதி அகிலாண்டநாயகி நமசிவாயம்

திருமதி அகிலாண்டநாயகி நமசிவாயம் 22-05-90  
இல் காலமானார். இவர் காலஞ்சென்ற முதலியார்  
நமசிவாயின் அவர்களின் அன்பு மனைவியும், சரஸ்வதி  
கணகசபை, காலஞ்சென்ற சரோஜினிதேவி, லோகேத்  
திரா, நமசிவாயம், சாரதாதேவி பத்மினிதேவி கண  
சபை, சுகிர்தாதேவி குமாரதாஸ் மாப்பாண முதலி  
யார் ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும் ஆவார். ஈமக்  
கிரமியைகள் 23-05-90 புதன் கிழமை காலை 11:4 A  
கோவில் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணத்தில் நடை  
பெறும். இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்  
கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

திருமதி அகிலாண்டநாயகி நமசிவாயம் 22-05-90  
இல் காலமானார். இவர் காலஞ்சென்ற முதலியார்  
நமசிவாயின் அவர்களின் அன்பு மனைவியும், சரஸ்வதி  
கணகசபை, காலஞ்சென்ற சரோஜினிதேவி, லோகேத்  
திரா, நமசிவாயம், சாரதாதேவி பத்மினிதேவி கண  
சபை, சுகிர்தாதேவி குமாரதாஸ் மாப்பாண முதலி  
யார் ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும் ஆவார். ஈமக்  
கிரமியைகள் 23-05-90 புதன் கிழமை காலை 11:4 A  
கோவில் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணத்தில் நடை  
பெறும். இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்  
கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

## திருமதி மாணிக்கம் அம்பலவாணர்

திருமதி மாணிக்கம் அம்பலவாணர் 22-05-90இல்  
காலமானார். இவர் பிரபல நகை வியாபாரி திரு.  
பொ. அம்பலவாணரின் அன்பு மனைவியும், இராச  
லிங்கம், சுந்தரலிங்கம், திருமதி புவனேஸ்வரி  
சாய்கிய தேவன் (Canada), சரோஜினிதேவி பஞ்சி  
லிங்கம் ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும், யோசுரன்  
இராசலிங்கம், Dr. சாய்கிய தேவன் ஆகியோரின்  
அன்பு மாமியும், துசேந்தா, சியாமளா, சுமந்திரி  
ஆகியோரின் அன்புப் பாட்டியும், காலஞ்சென்ற S.K.  
சுப்பிரமணியம், திருமதி சிவபாக்கியம் வேலுப்பிள்ளை  
S.K. கணகசபை (Colombo), S.K. சாய்கிய தேவன்  
(London), திருமதி இராசம்மா வேலாயுதப்பிள்ளை,  
காலஞ்சென்ற S.K. நடராசா ஆகியோரின் அன்புச்  
சகோதரியாவார்.

திருமதி அகிலாண்டநாயகி நமசிவாயம் 22-05-90  
இல் காலமானார். இவர் காலஞ்சென்ற முதலியார்  
நமசிவாயின் அவர்களின் அன்பு மனைவியும், சரஸ்வதி  
கணகசபை, காலஞ்சென்ற சரோஜினிதேவி, லோகேத்  
திரா, நமசிவாயம், சாரதாதேவி பத்மினிதேவி கண  
சபை, சுகிர்தாதேவி குமாரதாஸ் மாப்பாண முதலி  
யார் ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும் ஆவார். ஈமக்  
கிரமியைகள் 23-05-90 புதன் கிழமை காலை 11:4 A  
கோவில் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணத்தில் நடை  
பெறும். இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்  
கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.